# PROYECTO DE CUESTIONARIO ACERCA DEL CONTENIDO Y LAS FUNCIONALIDADES DE LOS SISTEMAS PARA PROPORCIONAR ACCESO A LA INFORMACIÓN SOBRE PATENTES DE DOMINIO PÚBLICO

## Glosario

Información básica sobre patentes: Solicitudes de patente publicadas o patentes concedidas

Publicación: De conformidad con la [Parte 8 del Manual de la OMPI](https://www.wipo.int/export/sites/www/standards/es/pdf/08-01-01.pdf), los términos "publicación" y "publicado" se utilizan en el sentido de poner el contenido de un documento a disposición del público.

un documento de patente al público para inspección o el suministro de una copia previa petición;

varias copias de un documento de patente producido en cualquier soporte o por cualquier medio (por ejemplo, papel, película, cinta magnética o disco, disco óptico, bases de datos en línea, redes de computadoras, etc.).

Información sobre la situación jurídica: Información sobre las incidencias que pueden afectar a la concesión, el alcance, el plazo, la propiedad u otros aspectos jurídicos de una patente o solicitud de patente.

## PRIMERA PARTE

Esta parte de la encuesta abarca la disponibilidad y la cobertura básicas de los sistemas de datos en línea.

### Información básica

### Pregunta 1: ¿Facilita su oficina acceso a información básica en línea sobre patentes (solicitudes publicadas o patentes concedidas)?

[ ]  Sí [ ]  No

### Pregunta 2: ¿Cómo pueden acceder los usuarios a la información básica en línea sobre patentes? Marque todo lo que corresponda:

[ ]  Consultas en línea sin necesidad de iniciar sesión

☐ Consultas en línea iniciando sesión (gratuitamente)

☐ Consultas en línea previo contrato o suscripción de pago;

☐ Consultas en línea únicamente en determinados lugares, como buscadores públicos

☐ Consultas en línea no disponibles, únicamente descargas masivas de datos

### Pregunta 3: ¿Quién tiene acceso a dicha información en línea?

☐ La información solo está disponible para los abogados de patentes habilitados para ejercer ante la oficina

☐ La información solo está disponible para los residentes del país o la región de la oficina

[ ]  La información es de acceso público

☐ Otra respuesta (indíquese): )

### Pregunta 4: ¿Su oficina u organismo pone a disposición del público los ficheros de referencia de los documentos de patente publicados de conformidad con la Norma ST.37 de la OMPI?

[ ]  Sí [ ]  No

Observaciones:

### Pregunta 5: ¿Existen lagunas significativas en la cobertura de la información del fichero de referencia?

[ ]  Sí [ ]  No

En caso afirmativo, justifique la respuesta citando, por ejemplo, las fuentes de datos que faltan, el tiempo de demora en las actualizaciones cuando sea considerable, u otros motivos de dichas lagunas.

Observaciones:

### Pregunta 6: ¿Qué tipo de información sobre patentes de su oficina se encuentra disponible en línea? Seleccione todo lo que corresponda:

|  |
| --- |
| ☐ Solicitudes no publicadas (información limitada puesta a disposición antes de la publicación) |
| ☐ Solicitudes publicadas |
| ☐ Patentes concedidas |
| ☐ Información sobre la situación jurídica |
| ☐ Correcciones |
| [ ]  Datos relativos a la prioridad |
| [ ]  Prórrogas de la vigencia de las patentes o certificados complementarios de protección |
| ☐ Información sobre familias de patentes |
| ☐ Inspección de expedientes |
| ☐ Decisiones judiciales |
| [ ]  Cesiones |
| ☐ Información sobre licencias |
| ☐ Boletín oficial |
| Otra,(indíquese):\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_) |
|  |

Indique las direcciones URL en las que puede consultarse en línea cada tipo de información:

### Pregunta 7: ¿Cuáles son los idiomas de la interfaz y la función de búsqueda de los sistemas en línea para facilitar el acceso a la información contenida en las patentes mencionados anteriormente?

* 1. Información básica sobre patentes (solicitudes y concesiones)

[lista de selección de idiomas] \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

* 1. Información sobre la situación jurídica

Igual que en a), o:

[lista de selección de idiomas] \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

### Pregunta 8: ¿Qué período de tiempo abarcan los datos en línea en el caso de los siguientes tipos de información sobre patentes? Si los datos son insuficientes o están incompletos, indíquelo en "Observaciones".

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Tipo de información** | **Desde****(fecha)** | **Hasta****(fecha)** | **No disponible** | **Observaciones** |
| Solicitudes publicadas |  |  |  |  |
| Patentes concedidas |  |  |  |  |
| Información sobre la situación jurídica |  |  |  |  |
| Correcciones |  |  |  |  |
| Información sobre la prioridad |  |  |  |  |
| Prórrogas de la vigencia de las patentes o certificados complementarios de protección  |  |  |  |  |
| Información sobre familias de patentes  |  |  |  |  |
| Inspección de expedientes |  |  |  |  |
| Decisiones judiciales |  |  |  |  |
| Cesiones |  |  |  |  |
| Información sobre licencias |  |  |  |  |
| Boletín oficial |  |  |  |  |
| Otra:  |  |  |  |  |

### Pregunta 9: ¿Se puede consultar en el sistemas en línea la siguiente información sobre la situación jurídica?

Responda utilizando: Sí, No, Parcialmente

☐ Si la patente ha sido concedida

☐ Si la patente está actualmente en vigor

☐ Fecha de entrada en la fase nacional conforme al PCT

[ ]  Fecha de no entrada en la fase nacional conforme al PCT

☐ Pagos de tasas

☐ Cambio de titularidad

[ ]  Incidencias anteriores o posteriores a la concesión

[ ]  Otra información

Observaciones:

### Pregunta 10: ¿Con qué frecuencia se actualiza en línea cada tipo de información sobre patentes?

|  |  |
| --- | --- |
| **Tipo de información** | **Frecuencia de actualización (opción múltiple: en tiempo real, a diario, semanalmente, dos veces por semana, mensualmente, trimestralmente, otra)** |
| Solicitudes publicadas |  |
| Patentes concedidas |  |
| Información sobre la situación jurídica |  |
| Correcciones |  |
| Información sobre la prioridad |  |
| Prórrogas la de vigencia de las patentes o certificados complementarios de protección |  |
| Información sobre familias de patentes  |  |
| Inspección de expedientes |  |
| Decisiones judiciales |  |
| Cesiones, |  |
| Información sobre licencias |  |
| Boletín oficial |  |

## SEGUNDA PARTE

Esta parte del estudio abarca información más detallada sobre las características de los sistemas de datos en línea.

### Condiciones de acceso

### Pregunta 11: Explique otras condiciones o requisitos para el acceso a la información básica sobre patentes, como la limitación del número de consultas, el número de resultados o los datos.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

### Pregunta 12: ¿Es necesario el pago de una tasa para acceder a determinados tipos de información?

[ ]  Sí [ ]  No

En caso afirmativo, indique qué información es de pago y explique el procedimiento de pago:

### Pregunta 13: ¿Están sincronizadas las interfaces en línea en los diferentes idiomas? Indique el idioma de referencia y las diferencias en los datos disponibles en diferentes idiomas (relativas, por ejemplo, a la frecuencia de las actualizaciones, la cobertura, las funciones de búsqueda, etc.).

1. Información básica sobre patentes (solicitudes y concesiones)

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. Información específica sobre la situación jurídica

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

### Contenido

Pregunta 14: ¿Están los documentos disponibles para su descarga en un formato de texto que sea susceptible de búsqueda? Esta pregunta se refiere únicamente al contenido del documento que puede representarse como texto. No tenga en cuenta las imágenes o figuras en su respuesta. En el caso de que un documento contenga tanto imágenes como texto, responda "Sí" si todos los elementos de texto son susceptibles de búsqueda.

[ ]  Sí [ ]  No [ ]  Parcialmente (algunos elementos de texto no son susceptibles de búsqueda)

### Pregunta 15: ¿Proporcionan los sistemas de información acceso a las versiones actualizadas de los documentos de patente cuando se introducen cambios tras su publicación (por ejemplo, "tal como fue concedida" en lugar de "tal como fue presentada")?

[ ]  Sí [ ]  No

### Pregunta 16: ¿Qué partes de los documentos de patente se actualizan?:

[ ]  documento completo,

☐ reivindicaciones,

[ ]  descripción,

[ ]  otra:

### Pregunta 17: ¿Se puede consultar en el sistema el historial de incidencias (lista de información pertinente sobre la situación jurídica) de un determinado documento?

## FUNCIONALIDAD

### Sistemas ofrecidos por su oficina u organismo

### Pregunta 18: ¿Se han incorporado las siguientes características en los sistemas en línea en cuestión?

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Solicitudes de patente** | **Patentes concedidas** | **Datos sobre la situación jurídica** |
| Búsqueda básica |  |  |  |
| Búsqueda avanzada |  |  |  |
| Búsqueda por combinación de campos |  |  |  |
| Búsqueda semántica |  |  |  |
| Traducción automática |  |  |  |

### Pregunta 19: ¿Se dispone de los siguientes campos a la hora de realizar búsquedas en los sistemas en línea en cuestión?

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
|  | **Solicitudes de patente** | **Patentes concedidas** | **¿Susceptible de búsqueda en inglés o un conjunto de caracteres latinos?** |
| Número de publicación de patente |  |  |  |
| Número de solicitud de patente |  |  |  |
| Fecha de prioridad |  |  |  |
| Número de prioridad |  |  |  |
| Nombre del solicitante |  |  |  |
| Nombre del inventor  |  |  |  |
| Número de solicitud PCT |  |  |  |
| Número de publicación PCT |  |  |  |
| Título |  |  |  |
| Resumen |  |  |  |
| Reivindicaciones |  |  |  |
| Descripción |  |  |  |

### Pregunta 20: En relación con las traducciones automáticas, indique a qué idiomas se traduce:

Del (idioma original del documento): [lista de selección de idiomas]

Otro (indíquese):

Al (idiomas de destino de la traducción): [lista de selección de idiomas]

Otro (indíquese): )

### Pregunta 21: ¿Qué partes del documento se traducen?

☐ Documento completo

☐ Título

☐ Resumen

☐ Descripción

☐ Reivindicaciones

Otras (indíquense):

### Pregunta 22: ¿Qué formatos de números se aceptan para realizar búsquedas por número de solicitud o de publicación? Indique ejemplos de los números que admite el sistema.

### Pregunta 23: ¿Se utilizan los códigos de país de la Norma ST.3 de la OMPI o el código de tipo de documento de la Norma ST.16 de la OMPI como parte del término de búsqueda a la hora de realizar búsquedas por número de solicitud o de publicación?

☐ Sí, el uso de los códigos es obligatorio

☐ Sí, el uso de los códigos es facultativo

☐ No, no se acepta el uso de códigos a la hora de realizar búsquedas

### Pregunta 24: ¿Tienen los sistemas en línea una interfaz única para los tipos de documentos de patente disponibles? Por ejemplo, para las solicitudes de patente publicadas, las patentes concedidas, las prórrogas de la vigencia de las patentes o el pago de tasas.

[ ]  Sí [ ]  No

### Pregunta 25: ¿Tienen los sistemas en línea una interfaz única para los diferentes tipos de derechos de propiedad industrial? Por ejemplo, patentes de invenciones, patentes de plantas, patentes de diseño, certificados de inventores, certificados de utilidad, modelos de utilidad, patentes de adición y otros.

[ ]  Sí [ ]  No

### Pregunta 26: En caso de que existan sitios web o portales independientes para esos otros tipos de propiedad industrial, enumérelos.

### Pregunta 27: ¿Incluyen los sistemas información sobre los documentos publicados en el marco de los sistemas internacionales o regionales de protección de la PI que tienen (posibles) efectos en su jurisdicción?

[ ]  Sí [ ]  No

### Pregunta 28: En caso afirmativo, ¿qué documentos se pueden consultar (por ejemplo, traducciones)?

### Pregunta 29: ¿Se pueden buscar esos datos en los mismos sistemas de datos en línea utilizados para la documentación nacional?

☐ Sí, se dispone de datos internacionales o regionales y susceptibles de búsqueda

☐ Se dispone de datos internacionales o regionales en los sistemas en línea, pero no son susceptibles de búsqueda

☐ No, los datos internacionales o regionales solo están disponibles en otros sistemas

☐ Los sistemas en línea nacionales contienen enlaces a los sistemas internacionales o regionales

Observaciones:

### Sistemas ofrecidos por otras oficinas u organismos

### Pregunta 30: ¿Qué funciones le gustaría que ofrecieran los sistemas de otras oficinas?

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Para las descripciones completas** | **Para la información sobre la situación jurídica** |
| Posibilidad de traducir el contenido a otros idiomas |  |  |
| Búsqueda mediante campos de datos bibliográficos |  |  |
| Búsqueda de texto completo |  |  |
| Posibilidad de descargar los documentos en distintos formatos |  |  |
| Alertas |  |  |
| Otras (indíquense) |  |  |

### Pregunta 31 ¿Cuál es la frecuencia de actualización deseada para los datos de otras oficinas?

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Para las descripciones completas** | **Para la información sobre la situación jurídica** |
| Publicación inmediata de todos los cambios |  |  |
| Actualizaciones diarias |  |  |
| Actualizaciones semanales  |  |  |
| Otras (indíquense) |  |  |

### Pregunta 32: ¿Deberían los sistemas de otras oficinas permitir la comunicación entre dispositivos (como los servicios web) para el intercambio de datos con su oficina?

Para las descripciones completas:

☐ Sí ☐ No ☐ Indiferente

Para la información sobre la situación jurídica:

☐ Sí ☐ No ☐ Indiferente

### Pregunta 33: ¿Deberían incluir los sistemas funciones de búsqueda para los conjuntos de datos nacionales y los datos publicados por otras oficinas (con una interfaz en el idioma nacional)?

Para las descripciones completas:

☐ Sí ☐ No ☐ Indiferente

Para la información sobre la situación jurídica:

☐ Sí ☐ No ☐ Indiferente

### Pregunta 34: ¿Existe en el sistema una guía de usuario para la realización de búsquedas (con explicaciones sobre los campos, ejemplos u otra información de interés)?

☐ Sí ☐ No

### Pregunta 35: ¿Se indica claramente qué información distribuye su oficina u organismo en el boletín oficial o se incluye un descargo de responsabilidad detallando la información procedente de otras fuentes?

## PLANES FUTUROS

### Pregunta 36: Describa brevemente sus planes futuros respecto de los sistemas en línea de su oficina, su contenido y su funcionalidad.

### Pregunta 37: ¿En cuáles de las siguientes esferas son más necesarias o eficaces las recomendaciones de la OMPI?:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **Para las descripciones completas** | **Para la información sobre la situación jurídica** |
| Composición de la información publicada |  |  |
| Frecuencia de actualización |  |  |
| Disponibilidad de información y/o interfaces en otros idiomas |  |  |
| Funcionalidad para recuperar información |  |  |
| Otras (indíquense) |  |  |

[Fin del Anexo y del documento]